

V Bruseli 21. novembra 2025
(OR. en)

13887/25

ACP 102
WTO 90
COASI 122
RELEX 1279
UD 231

POZNÁMKA K BODU I/A

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	ROZHODNUTIE RADY, ktorým sa dopĺňa rozhodnutie (EÚ) 2020/2059 zo 7. decembra 2020 a stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore pre obchod zriadenom Dočasnou dohodou o partnerstve medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a tichomorskými štátmi na druhej strane, pokiaľ ide o zmenu určitých ustanovení Protokolu II týkajúceho sa vymedzenia pojmu „výrobky s pôvodom“ a metód administratívnej spolupráce, pokiaľ ide o kumuláciu so susednými rozvojovými krajinami – prijatie

1. Komisia 31. júla 2025 predložila Rade odporúčanie na rozhodnutie Rady, ktorým sa mení rozhodnutie (EÚ) 2020/2059 zo 7. decembra 2020 a stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore pre obchod zriadenom Dočasnou dohodou o partnerstve medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a tichomorskými štátmi na druhej strane, pokiaľ ide o zmenu určitých ustanovení Protokolu II týkajúceho sa vymedzenia pojmu „výrobky s pôvodom“ a metód administratívnej spolupráce, pokiaľ ide o kumuláciu so susednými rozvojovými krajinami.
2. Pracovná skupina pre AKT po dohode s Komisiou preskúmala zmenený kompromisný návrh predsedníctva a 7. októbra 2025 dosiahla dohodu o znení návrhu rozhodnutia Rady.

3. Výbor stálych predstaviteľov sa preto vyzýva, aby odporučil Rade, aby na jednom zo svojich nadchádzajúcich zasadnutí:
- prijala rozhodnutie Rady, ktorým sa dopĺňa rozhodnutie (EÚ) 2020/2059 a stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať vo Výbore pre obchod zriadenom Dočasnou dohodou o partnerstve medzi Európskym spoločenstvom na jednej strane a tichomorskými štátmi na druhej strane, pokiaľ ide o zmenu určitých ustanovení Protokolu II týkajúceho sa vymedzenia pojmu „výrobky s pôvodom“ a metód administratívnej spolupráce, pokiaľ ide o kumuláciu so susednými rozvojovými krajinami, v znení, ktoré sa po finalizácii právnikmi lingvistami uvádza v dokumente ST 13883/25 + ADD 1;
 - nariadila uverejnenie uvedeného rozhodnutia Rady v úradnom vestníku,
 - nariadila uverejnenie rozhodnutia Výboru EÚ a tichomorských štátov pre obchod po prijatí v úradnom vestníku;
 - informovala o prijatí tohto rozhodnutia Rady Európsky parlament.
-